

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN BÌNH CHÁNH  
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 219/2022/HS-ST  
Ngày 17 – 11 – 2022

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN BÌNH CHÁNH, THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

***- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Vũ Thanh Lâm

*Các Hội thẩm nhân dân:*

1. Bà Phạm Thị Hồng Lài
2. Bà Trần Thị Đung

***- Thư ký phiên tòa:*** Ông Lê Khắc Tuấn – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Bình Chánh, Thành phố Hồ Chí Minh.

***- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Bình Chánh, Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên tòa:*** Nguyễn Thanh Hòa - Kiểm sát viên.

Ngày 17 tháng 11 năm 2022 tại Tòa án nhân dân huyện Bình Chánh, Thành phố Hồ Chí Minh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 233/2022/TLST-HS, ngày 04 tháng 11 năm 2022 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 242/2022/QĐXXST-HS ngày 04 tháng 11 năm 2022 đối với các bị cáo:

1/ Họ và tên: **Lê Mạnh X**; Giới tính: Nam; Sinh năm 1996 tại tỉnh Long An; Nơi thường trú: Ấp 3, xã L, huyện T, tỉnh Long An; Nơi cư trú: Như trên; Nghề nghiệp: Không; Trình độ văn hóa: 12/12; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; con ông Lê Văn Đ2 và bà Đỗ Thị Thanh T; Bị cáo chưa có vợ, con; Tiền án, tiền sự: Không; Bị cáo bị áp dụng biện pháp tạm giữ, tạm giam từ ngày 07/6/2022. (có mặt)

2/ Họ và tên: **Đinh Văn H**; Giới tính: Nam; Sinh năm 1992 tại tỉnh Hải Dương; Nơi thường trú: Đội 10, Tranh Xuyên, xã Đ, huyện N, tỉnh Hải Dương; Nơi cư trú: đường Lê Trọng Tấn, khu phố 3, phường B, quận B, Thành phố Hồ Chí Minh; Nghề nghiệp: Không; Trình độ văn hóa: 9/12; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; con ông Đinh Văn S (chết) và bà Nguyễn Thị N1; Bị cáo khai có vợ và 02 người con sinh năm 2013 và năm 2019; Tiền án, tiền sự: Không; Bị cáo bị áp dụng biện pháp tạm giữ, tạm giam từ ngày 07/6/2022. (có mặt)

3/ Họ và tên: **Dương Thiên Đ**; Giới tính: Nam; Sinh năm 1998 tại tỉnh Quảng Ngãi; Nơi thường trú: Thôn Đông, xã A, huyện L, tỉnh Quảng Ngãi. Nơi cư trú: Không nơi cư trú nhất định; Nghề nghiệp: Không; Trình độ văn hóa: 11/12; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; con ông Dương Đầy và bà Ninh Thị Ngọc Vân; Bị

cáo chưa có vợ, con; Tiền án, tiền sự: Không; Bị cáo bị áp dụng biện pháp tạm giữ, tạm giam từ ngày 07/6/2022. (có mặt)

4/ Họ và tên: **Ngô Tuấn Đ1**; Giới tính: Nam; Sinh năm 1996 tại tỉnh Long An; Nơi thường trú: Số Hưng Phú, Phường A, Quận B, Thành phố Hồ Chí Minh. Nơi cư trú: Không nơi cư trú nhất định; Nghề nghiệp: Không; Trình độ văn hóa: 12/12; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; con ông Ngô Minh Th và bà Ngô Thị Thu N; Bị cáo chưa có vợ, con; Tiền án, tiền sự: Không; Bị cáo bị áp dụng biện pháp tạm giữ, tạm giam từ ngày 07/6/2022. (có mặt)

\* *Bị hại*: Ông Lê Tấn L, sinh năm 1968; Nơi cư trú: Số A2/53A Ấp 1, xã B, huyện B, Thành phố Hồ Chí Minh (có mặt)

\* *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án*:

1/ Ông Lê Hoàng Hòa; Nơi cư trú: Tổ 12, Ấp 6C, xã A, huyện B, Thành phố Hồ Chí Minh (vắng mặt)

2/ Bà Ngô Thị Thu N, sinh năm 1977; Nơi cư trú: Ấp 6, xã T, huyện C, tỉnh Long An (có mặt)

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Ngô Tuấn Đ1, Lê Mạnh X, Dương Thiên Đ và Đinh Văn H là bạn bè quen biết ngoài xã hội.

Khoảng 09 giờ ngày 07/6/2022, X rủ Đ1, Đ và H cùng đi chiếm đoạt tài sản bán lấy tiền tiêu xài, cả nhóm đồng ý. H kêu cả nhóm cùng đi đến xã B, huyện B trộm cắp tài sản vì biết nơi này vắng vẻ. Sau đó, H điều khiển xe mô tô loại Dream không biển số chở Đ1, X điều khiển xe mô tô loại Wave biển số 52N4-0214 chở Đ đến khu vực ấp 1, xã B, huyện B. Trên đường đi, H và Đ1 mua 01 cây xà beng tại một cửa hàng ven đường (không nhớ rõ địa chỉ cụ thể), làm công cụ trộm cắp tài sản. Đến khoảng 11 giờ cùng ngày, cả nhóm chạy xe ngang qua nhà của ông Lê Tấn L địa chỉ số A2/53A Ấp 1, xã B, huyện B thì phát hiện cổng ngoài khép hờ, cửa chính được khóa ngoài và không có người trông coi nên cả nhóm thống nhất vào căn nhà này trộm cắp tài sản. Lúc này, H ngừng xe mô tô không biển số cách cửa cổng nhà khoảng 40 mét rồi Đ1 cầm cây xà beng đi bộ đến khu vực cửa cổng nhà đưa cho X, Đ rồi điều khiển xe mô tô biển số 52N4-0214 quay lại chỗ H và cùng H cảnh giới. X và Đ đẩy cửa cổng đi vào, dùng xà beng cạy mở ổ khóa cửa chính rồi đi vào trong nhà tìm tài sản. X lấy được 01 máy tính xách tay hiệu Dell tại học bàn trước phòng ngủ bỏ vào balô đeo sau lưng và số tiền 41.268.000 đồng trong tủ quần áo của phòng ngủ bỏ vào túi đeo chéo. X và Đ vừa đi ra khỏi nhà thì bị ông L đi về phát hiện tri hô người dân. Lực lượng Công an xã Bình Chánh đang trên đường tuần tra phát hiện nên truy đuổi, bắt giữ được Đ, H, X và lập biên bản bắt người phạm tội quả tang, thu giữ vật chứng có liên quan. Riêng đối với Ngô Tuấn Đ1 điều khiển xe mô tô biển số 52N4-0214 tẩu thoát. Vụ việc được chuyển đến Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Chánh điều tra, xử lý.

Qua lời khai và chỉ điểm của Đ, H, X, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện

Bình Chánh đã bắt người bị giữ trong trường hợp khẩn cấp đối với Ngô Tuấn Đ1.

Tại Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Chánh, Ngô Tuấn Đ1, Lê Mạnh X, Dương Thiên Đ và Đinh Văn H đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như trên, phù hợp với lời khai của bị hại Lê Tấn L, Biên bản bắt người phạm tội quả tang, vật chứng thu được, kết quả khám nghiệm hiện trường và các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án.

Kết luận định giá tài sản số 1792/KL-HĐĐGTS ngày 20/6/2022 của Hội đồng định giá tài sản trong Tổ tụng hình sự huyện Bình Chánh xác định: 01 máy tính xách tay hiệu Dell trị giá 4.000.000 đồng.

Kết luận giám định số 3816/KLGĐ-TT ngày 13/7/2022 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an Thành phố Hồ Chí Minh kết luận: 90 tờ giấy bạc (thu giữ lúc bắt quả tang) gửi giám định là tiền thật có tổng trị giá là 41.268.000 đồng.

Kết luận định giá tài sản số 3373/KL-HĐĐGTS ngày 24/10/2022 của Hội đồng định giá tài sản trong Tổ tụng hình sự huyện Bình Chánh kết luận: Không xác định được thời gian đưa vào sử dụng ban đầu nên không xác định được giá trị của 01 ổ khóa bằng kim loại (có chữ souabe circle).

Cáo trạng số 175/CT-VKS ngày 27/9/2022 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Bình Chánh truy tố các bị cáo Lê Mạnh X, Đinh Văn H, Dương Thiên Đ và Ngô Tuấn Đ1 về tội “Trộm cắp tài sản” theo khoản 1 Điều 173 của Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

Tại phiên tòa:

Các bị cáo khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Bình Chánh đã truy tố. Các bị cáo thành khẩn khai báo và có thái độ ăn năn hối cải. Các bị cáo không tranh luận và lời nói sau cùng các bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho các bị cáo.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Bình Chánh phát biểu vẫn giữ nguyên quyết định truy tố các bị cáo về tội “Trộm cắp tài sản”, đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng khoản 1 và khoản 5 Điều 173; điểm i và s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017):

- Xử phạt bị cáo Lê Mạnh X từ 18 tháng đến 24 tháng tù;
- Xử phạt bị cáo Đinh Văn H từ 15 tháng đến 18 tháng tù;
- Xử phạt bị cáo Dương Thiên Đ từ 18 tháng đến 24 tháng tù;
- Xử phạt bị cáo Ngô Tuấn Đ1 từ 15 tháng đến 18 tháng tù;

Phạt bổ sung mỗi bị cáo 15.000.000 đồng để sung vào Ngân sách Nhà nước.

Về dân sự: Bị hại Lê Tấn L đã nhận lại tài sản bị chiếm đoạt và không có yêu cầu bồi thường nên không xem xét.

Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Chánh đã trả 01 máy tính xách tay hiệu Dell màu đen, số tiền 41.268.000 đồng cho ông Lê Tấn L. Về xử lý vật chứng: Tịch thu, sung Ngân sách Nhà nước đối với 01 xe mô tô không biển số, số khung VTTDC6023TT100996, số máy VTT1P50FMMG100996 thu giữ của Lê

Mạnh X; Tịch thu tiêu hủy: 01 ổ khóa bằng kim loại, 01 cây xà beng bằng kim loại, 01 balô bằng vải màu nâu, 01 túi đeo bằng da màu nâu; Trả lại 01 điện thoại di động hiệu Iphone XS Max màu vàng cho Dương Thiên Đ, trả lại 01 điện thoại di động hiệu Oppo màu đen cho Đinh Văn H, trả lại 01 điện thoại di động hiệu Samsung Galaxy J5 cho Lê Mạnh X.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng: Hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an huyện Bình Chánh, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Bình Chánh, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, các bị cáo, bị hại, đương sự không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về nội dung: Căn cứ vào các tài liệu chứng cứ thu thập được và kết quả tranh luận tại phiên tòa, có đủ căn cứ kết luận hành vi phạm tội cụ thể của bị cáo như sau:

Sáng ngày 07/6/2022, các bị cáo Lê Mạnh X, Dương Thiên Đ, Đinh Văn H và Ngô Tuấn Đ1 đã có hành vi lén lút chiếm đoạt 01 máy tính xách tay hiệu Dell trị giá 4.000.000 đồng và số tiền 41.268.000 đồng của ông Lê Tấn L tại nhà số A2/53A Ấp 1, xã B, huyện B. Tổng giá trị tài sản các bị cáo chiếm đoạt là 45.268.000 đồng và làm hư 01 ổ khóa bằng kim loại của ông Lê Tấn L.

Như vậy, có đủ căn cứ để kết luận các bị cáo đã phạm tội “Trộm cắp tài sản”. Tội phạm và hình phạt được quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

Trong vụ án này, bị cáo X là người khởi xướng rủ rê cả nhóm, điều khiển xe mô tô chở Đinh và trực tiếp cùng Đinh thực hiện hành vi chiếm đoạt tài sản; bị cáo Đ1 và H là đồng phạm giúp sức tích cực, chuẩn bị công cụ và thực hiện cảnh giới cho X và Đ thực hiện hành vi phạm tội. Do đó, Hội đồng xét xử sẽ xem xét vai trò đồng phạm của từng bị cáo khi quyết định hình phạt.

[3] Về tình tiết giảm nhẹ, tăng nặng trách nhiệm hình sự:

Quá trình điều tra và tại phiên tòa, các bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, tài sản đã thu hồi và trả lại cho bị hại nên Hội đồng xét xử căn cứ điểm i và s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) để giảm nhẹ một phần hình phạt mà lẽ ra các bị cáo phải chịu. Các bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

[4] Về trách nhiệm dân sự: Bị hại Lê Tấn L đã nhận lại toàn bộ tài sản bị chiếm đoạt và không có yêu cầu bồi thường nên không xem xét.

[5] Quá trình điều tra, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Chánh đã lập biên bản giao trả lại cho bị hại Lê Tấn L 01 máy tính xách tay hiệu Dell màu đen, số tiền 41.268.000 đồng vào ngày 28/7/2022 nên không xem xét.

[6] Xử lý vật chứng:

[6.1] 01 xe mô tô biển số 52N4-0214, số khung LYLXCHL15Y000000326, số máy LC152FMH00059158 do ông Lê Hoàng H đứng tên chủ sở hữu. Qua xác minh, ông H không có mặt tại địa phương, đi đâu không rõ. Bà Ngô Thị Thu N (mẹ của Đ1) khai mua lại từ một người không rõ lai lịch nhưng không có giấy tờ chứng minh và giấy tờ xe đã bị thất lạc. Đ1 khai mượn xe của bà N nhưng bà N không biết Đ1 sử dụng xe thực hiện hành vi trộm cắp tài sản.

Hội đồng xét xử xét thấy, cần giao Chi cục Thi hành án dân sự huyện Bình Chánh cho đăng tải trên các phương tiện thông tin đại chúng trong thời hạn 06 (sáu) tháng để tìm chủ sở hữu hợp pháp đối với xe mô tô trên. Trong hạn trên ai xuất trình đầy đủ các tài liệu chứng minh chủ sở hữu thì trả lại. Quá thời hạn trên không ai đến nhận thì tịch thu sung Ngân sách Nhà nước.

[6.2] 01 xe mô tô không biển số, số khung VTTDC6023TT100996, số máy VTT1P50FMMG100996 thu giữ của Lê Mạnh X. X khai nhận mua xe trên của một người không rõ lai lịch, giấy tờ xe và biển số xe đã bị mất. Qua tra cứu số khung số máy không tìm thấy dữ liệu theo chỉ tiêu tìm kiếm, qua giám định số khung, số máy không thay đổi. Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Chánh đã tiến hành đăng báo tìm chủ sở hữu nhưng chưa có kết quả. Xét xe này không được đăng ký hợp lệ nên tịch thu sung Ngân sách Nhà nước.

[6.3] 01 ổ khóa bằng kim loại bị hừa, trên ổ khóa có chữ souabe circle của ông Lê Tấn L. Ông L không có yêu cầu nhận lại tài sản này nên tịch thu tiêu hủy.

[6.4] 01 cây xà beng bằng kim loại, dài khoảng 40cm, một đầu dẹp, một đầu uốn cong do X sử dụng để cạy ổ khóa; 01 túi đeo bằng da màu nâu và 01 balô bằng vải màu nâu thu giữ của Dương Thiên Đ, Lê Mạnh X sử dụng để cất giấu Laptop và cất giấu số tiền 41.268.000 đồng trộm cắp được trong nhà của ông L. Các vật chứng này liên quan đến hành vi phạm tội, không có giá trị hoặc bị thu giữ lâu không sử dụng được nên tịch thu tiêu hủy.

[6.5] 01 điện thoại di động hiệu Iphone XS Max màu vàng, số Imei 353105102884756 thu giữ của Dương Thiên Đ. Tài sản này không liên quan đến hành vi phạm tội nên trả lại cho bị cáo Dương Thiên Đ.

[6.6] 01 điện thoại di động hiệu Oppo màu đen thu giữ của Đinh Văn H. Tài sản này không liên quan đến hành vi phạm tội nên trả lại cho bị cáo của Đinh Văn H.

[6.7] 01 điện thoại di động hiệu Samsung Galaxy J5 thu giữ của Lê Mạnh X. Tài sản này không liên quan đến hành vi phạm tội nên trả lại cho bị cáo của Lê Mạnh X.

[7] Về án phí sự sơ thẩm: Các bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm.

Vì các lẽ trên,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

\* Tuyên bố các bị cáo Lê Mạnh X, Đinh Văn H, Dương Thiên Đ và Ngô Tuấn Đ1 phạm tội: “Trộm cắp tài sản”.

\* Áp dụng khoản 1 Điều 173; các điểm i, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 58 Bộ luật hình sự năm 2015 (Sửa đổi, bổ sung năm 2017);

Xử phạt: Bị cáo **Lê Mạnh X**: 02 (hai) năm 6 (sáu) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 07/6/2022.

\* Áp dụng khoản 1 Điều 173; các điểm i, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 58 Bộ luật hình sự năm 2015 (Sửa đổi, bổ sung năm 2017);

Xử phạt: Bị cáo **Đinh Văn H**: 02 (hai) năm tù. Thời hạn tù tính từ ngày 07/6/2022.

\* Áp dụng khoản 1 Điều 173; các điểm i, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 58 Bộ luật hình sự năm 2015 (Sửa đổi, bổ sung năm 2017);

Xử phạt: Bị cáo **Dương Thiên Đ**: 02 (hai) năm 6 (sáu) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 07/6/2022.

\* Áp dụng khoản 1 Điều 173; các điểm i, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 58 Bộ luật hình sự năm 2015 (Sửa đổi, bổ sung năm 2017);

Xử phạt: Bị cáo **Ngô Tuấn Đ1**: 02 (hai) năm tù. Thời hạn tù tính từ ngày 07/6/2022.

\* Áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015 (Sửa đổi, bổ sung năm 2017); Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự;

- Tịch thu sung Ngân sách Nhà nước: 01 xe mô tô không biển số, số khung VTTDC6023TT100996, số máy VTT1P50FMG100996.

- Giao Chi cục Thi hành án dân sự huyện Bình Chánh cho đăng tải trên các phương tiện thông tin đại chúng trong thời hạn 06 (sáu) tháng để tìm chủ sở hữu hợp pháp đối với 01 xe mô tô biển số 52N4-0214, số khung LYLXCHL15Y000000326, số máy LC152FMH00059158. Trong hạn trên ai xuất trình đầy đủ các tài liệu chứng minh chủ sở hữu thì trả lại. Quá thời hạn trên không ai đến nhận thì tịch thu sung Ngân sách Nhà nước

- Tịch thu tiêu hủy: 01 ổ khóa bằng kim loại, trên ổ khóa có chữ Souabe Circle; 01 cây xà beng bằng kim loại, dài khoảng 40cm, một đầu dẹp, một đầu uốn cong; 01 túi đeo bằng da màu nâu và 01 balô bằng vải màu nâu.

- Trả lại cho bị cáo Dương Thiên Đ: 01 điện thoại di động hiệu Iphone màu vàng.

- Trả lại cho bị cáo Đinh Văn H: 01 điện thoại di động hiệu Oppo màu đen.

- Trả lại cho bị cáo Lê Mạnh X: 01 điện thoại di động hiệu Samsung.

(Các vật chứng trên Chi cục thi hành án dân sự huyện Bình Chánh đang tạm giữ theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 07/9/2022 giữa công an huyện Bình Chánh và Chi cục thi hành án dân sự huyện Bình Chánh, thành phố Hồ Chí Minh).

\* Áp dụng các Điều 135, 136 Bộ luật tố tụng sự; Luật phí và lệ phí; Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án;

Về án phí: Mỗi bị cáo chịu 200.000 (Hai trăm ngàn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án, bị cáo, bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án. Người có

quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

**Nơi nhận:**

- VKSND TP.HCM;
- VKSND huyện Bình Chánh;
- Bị cáo; đương sự;
- Chi cục Thi hành án dân sự huyện Bình Chánh;
- Sở Tư pháp Thành phố Hồ Chí Minh;
- Trại tạm giam Chí Hòa; Trại giam T30;
- Nhà tạm giữ Công an huyện Bình Chánh;
- Lưu: Vp, Hồ sơ vụ án (TP. Lâm).



**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

(đã ký, đóng dấu)

**Vũ Thanh Lâm**